

Chotěbuzské zrcadlo zwierciadło

Čtvrtletník obce Chotěbuz
ZIMA 2014
Ročník 17, číslo 4



Vážení spoluobčané,

dostává se Vám do rukou další číslo našeho informačního zpravodaje. Poslední zpravodaj v letošním roce je zároveň prvním v novém volebním období zastupitelstva obce. Dovolte mi, abych ocenil vysokou účast našich občanů v letošních volbách. Kdo sleduje regionální zprávy a volební přehledy již jistě ví, že se v naší obci dostavilo k volebním urnám 56,66% oprávněných voličů, což je největší procento ze všech obcí bývalého okresu Karviná. Svědčí to o zodpovědném přístupu našich občanů k veřejnému dění.

Chtěl bych také poděkovat voličům za důvěru, kterou projevíli kandidátům na kandidátce KDU-

ČSL i mně osobně. Velice si této důvěry vážím a je pro mne velmi zavazující. Pevně věřím, že nově zvolené zastupitelstvo vynaloží veškeré úsilí k tomu, aby dobře spravovalo naši obec, navázalo na započaté a fungující projekty a přineslo do společné snahy o rozvoj obce i nové nápady.

Dovolte, abych Vám jménem svým, ale i celého obecního úřadu popřál krásné prožití vánočních svátků, šťastný vstup do nového roku a v celém roce 2015 mnoho osobních i pracovních úspěchů.

Ing. Martin Pinkas, starosta obce

OBSAH

OBCNÍ ÚŘAD INFORMUJE

- 2 Jubilanti, Usnesení
- 4 Zima je tu, Tříkrálová sbírka
- 5 Hasiči bez hranic
- 6 Ceny vodného a stočného, Výsledky komunálních voleb

PŘÍSPĚVKY ORGANIZACÍ A INSTITUCÍ

- 6 Knižní novinky 9-12/2014
- 7 Kalendář svozu odpadu
- 9 ZŠ a MŠ zápis
- 10 Obecní Mikuláš, TJ Sokol
- 12 PZKO, Klub důchodců

REKLAMA A INZERCE



OBECNÍ ÚŘAD INFORMUJE

Adresa:	Obecní úřad Chotěbuz Chotěbuzská 250, 735 61 Chotěbuz	Ing. Martin Pinkas - starosta obce
Telefon:	558 733 131	Ing. David Harok - místostarosta obce, pověřen jednáním ve věcech na úseku životního prostředí, komunikací a dopravy, civilní a požární ochrany
Fax:	558 733 132	
IČO:	673 391 58	
E-mail:	chotebuz@volny.cz	Kulturní dům - správce tel.: 721 648 879
Web:	www.chotebuz.cz	Knihovna a internetové centrum je přístupné v pondělky od 15 do 19 hod. Dne 22. 12. a 29. 12. bude knihovna rovněž otevřená.
Bankovní spojení:	GE Money Bank, a. s., Český Těšín č.ú.: 5000120-734/0600	

Uzávěrka dalšího čísla Chotěbuzského zrcadla bude 13. března 2015. Všechny zájemce o uveřejnění svého příspěvku nebo reklamy prosíme, aby jej do termínu odevzdali na Obecním úřadě, nejlépe v elektronické formě.

Redakční rada

Změny úřední doby obecního úřadu během Vánoc a Nového roku

29. 12.	8:00 - 17:00	2. 1. 2015	zavřeno
30. 12.	8:00 - 14:00	v ostatních dnech beze změn	
31. 12.	zavřeno		

Narození :

V říjnu se narodili:	Adam CHLEBUS Anna FRANKOVÁ	<i>Vše nejlepší do prvních krůčků životem, hodně zdraví, pohody a úsměvů pro své nejbližší.</i>
V listopadu se narodil:	Timoteus ZAJAC	

Jubilanti :

V říjnu jubileum oslavili:	Jiří TOMÁŠ Hedvika STLOUKALOVÁ Helena KAIMOVÁ Miroslava ČMIELOVÁ Stanislav WACLAVEK Arnold GOLD Josef STENCHLÝ	V listopadu jubileum oslavily:	Marie FIEDOROVÁ Viera KARABOVÁ
		V prosinci jubileum oslavili:	Bedřich STIASNY František VÁLEK Jan PRZECZEK
		<i>Všem jubilantům přeje redakční rada mnoho zdraví, štěstí, lásky, pohody a Božího požehnání do dalších let.</i>	

Úmrtí :

V říjnu nás opustili:	Aleš NOGA Jaromír NOVÁK Vladislav PIELESZ	V prosinci nás opustil:	Milan RECMAN
V listopadu nás opustily:	Libuše SCHNAPKOVÁ Aloisie STENCHLÁ	<i>Hodně síly k překonání toho jediného, co nemůžeme nikdy změnit. Přijměte naši upřímnou soustrast.</i>	

Výňatek z
U S N E S E N Í

z ustavujícího zasedání Zastupitelstva obce Chotěbuz
ze dne 10. 11. 2014

Zastupitelstvo obce :

stanovuje	určuje	volí
v souladu s § 84 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., 5-ti člennou radu obce Chotěbuz;	v souladu s § 84 odst. 2 písm. k) zákona č. 128/2000 Sb., že pro výkon funkce starosty bude člen zastupitelstva dlouhodobě uvolněn z jeho zaměstnání	v souladu s § 84 odst. 2 písm. m) zákona 128/2000 Sb., starostou obce Chotěbuz Ing. Martina Pinkase;

volí

v souladu s § 84 odst. 2 písm. m) zákona 128/2000 Sb., místostarostou obce Chotěbuz Ing. Davida Haroka;

volí

v souladu s § 84 odst. 2 písm. m) zákona 128/2000 Sb., členy rady: Ing. Bronislav Mrozek, Ing. Jiří Vojtylka, pan Jaroslav Smelik;

schvaluje

kompetence místostarostovi v oblasti životního prostředí, komunikací a dopravy a civilní a požární ochrany v rozsahu 16 hodin týdně;

schvaluje

odměnu za výkon funkce místostarosty ve výši 14.100,- Kč měsíčně s účinností od 10.11.2014;

schvaluje

odměnu za výkon funkce člena rady obce ve výši 400,- Kč měsíčně s účinností od 10.11.2014;

schvaluje

odměnu za výkon funkce člena zastupitelstva obce ve výši 200,- Kč

měsíčně s účinností od 10.11.2014;

schvaluje

v případě souběhu funkcí neuvolněných členů zastupitelstva vyplácení nejvyšší odměny;

schvaluje

ustanovení výborů finančního, kontrolního, pro národnostní menšiny, stavebního a kulturního

volí

předsedou finančního výboru Ing. Jiřího Vojtylku;

volí

členy finančního výboru: Ing. Jiří Michejda a Ing. Bogdan Farník;

volí

předsedou kontrolního výboru pana Stanislava Haroka;

volí

členy kontrolního výboru: paní Eva Hajduková a Ing. Kateřina Morcinková;

volí

předsedou výboru pro národnostní menšiny Ing. Bronislava Mrozka;

volí

členy výboru pro národnostní menšiny: Mgr. Natalia Branny, pan Vladislav Niedoba a pan Robert Siwek ;

volí

předsedou stavebního výboru pana Stanislava Bocka;

volí

členy stavebního výboru: pan Jaroslav Ausfíciř, pan Pavel Drong, Ing. David Harok, Ing. Marián Matloch, Ing. Bronislav Mrozek, Ing. Martin Pinkas, pan Jaroslav Smelik a Ing. Leonard Wloch;

volí

předsedou kulturního výboru Ing. Leonu Koniecznou;

volí

členy kulturního výboru: pan Stanislav Harok, Ing. Jiří Michejda, pan Milan Pieszka a paní Monika Zacharová;

odkládá

volbu dalších členů jednotlivých výborů na nejbližší zasedání zastupitelstva.

Výňatek z USNESENÍ

z 2. zasedání Zastupitelstva obce Chotěbuz
ze dne 9. 12. 2014

Zastupitelstvo obce :

schvaluje

rozpočtové opatření č. 3 dle návrhu;

schvaluje

rozpočtové provizorium na rok 2015 v tomto znění: výdaje za 1. čtvrtletí roku 2015 nepřekročí 3/12 schváleného rozpočtu na rok 2014;

pověřuje

radu obce ke schválení rozpočtového opatření ve věci příjmů do rozpočtu obce pro rok 2014;

schvaluje

žádost Římskokatolické farnosti Český Těšín o odklad financování opravy chodníku na katolickém hřbitově ve Zpupné Lhotě z rozpočtu obce pro rok 2014 na rok 2015 z důvodu návaznosti na plánovanou realizaci odvodnění základů kostela;

schvaluje

firmu Nehlsen Třinec s. r. o. pro komplexní nakládání s odpady v obci Chotěbuz a pověřuje starostu k podpisu smlouvy o dílo s využitím slevy za

zálohovou platbu;

schvaluje

poskytnutí účelové dotace z rozpočtu obce Chotěbuz v rámci programu „Domovní ČOV“ panu M. K., bytem Chotěbuz ve výši 30 000,- Kč;

schvaluje

záměr prodeje „areálu zámku“ tvořeného parcelami:

část parcely 1/1 k. ú. Chotěbuz část o výměře 13 560 m² (část „A“ o výměře 220 m² nacházející se mimo oplocený areál pod ul. Náves a část „B“ o výměře 3 550 m² v severozápadní části nejsou předmětem prodeje a budou před prodejem geometricky odděleny z původní parcely o výměře 17 330 m²); 4 k. ú. Chotěbuz o výměře 660 m²; 5 k. ú. Chotěbuz o výměře 382 m²; 6 k. ú. Chotěbuz o výměře 555 m²; 7 k. ú. Chotěbuz o výměře 390 m²; 8 k. ú. Chotěbuz o výměře 349 m²; 9 k. ú. Chotěbuz o výměře 473 m² a budovami : zámek č. p. 123 na parcele č. 1/1 k. ú. Chotěbuz (nemovitá kulturní památka);

zařízení čerpací stanice PHM a sklad oleje na parcele 1/1 k. ú. Chotěbuz, bývalý kravín na parcele č. 9 k. ú. Chotěbuz; garáže a dílny na parcele č. 4 k. ú. Chotěbuz; stodola na parc. č. 6 k. ú. Chotěbuz, zbořeniště zemědělských staveb na parc. č. 5 a 7 k. ú. Chotěbuz za podmínek:

- doručení cenové nabídky do 17. března 2015 do 13:15 hodin., rozhodující je doručení na obecním úřadě nikoli datum podání nabídky k přepravě
- minimální nabídková cena za celý areál 2 785 110,- Kč
- účel užívání musí odpovídat schválenému územnímu plánu
- případná výstavba a provoz musí splňovat hygienické normy zejména s ohledem na okolní obytnou zástavbu
- kupující uzavře s prodávajícím spolu s kupní smlouvou smlouvu o věcném břemeni případně jiný druh mlouvy zajišťující bezúplatný volný přístup a příjezd k budově „hlásky“ umístěné na

Pokračování na další straně.

Pokračování z předchozí strany.

parcele 1/2 k. ú. Chotěbuz a k historické bráně umístěné na hranici pozemku 1/1 a 1188 k. ú. Chotěbuz vedenými jako nemovité kulturní památky

- kupující uzavře s prodávajícím spolu s kupní smlouvou smlouvu o věcném břemenu, případně jiný druh smlouvy umožňující bezplatné umístění a provoz stávající soustavy pro vsak předčištěných odpadních vod z domovní ČOV domu Náves 269 a 270 umístěné v severozápadní části parcely 1/1 k. ú. Chotěbuz a k pozemku „B“ vzniklému geometrickým oddělením od parcely

1/1 k. ú. Chotěbuz

- prodávající si vyhrazuje právo odmítnout všechny nabídky
- prodávající si vyhrazuje právo jednat o znění kupní smlouvy

schvaluje

smlouvu o zřízení věcného břemene služebnosti inženýrské sítě s oprávněným NET4GAS s. r. o. Praha ve věci umístění stavby „Odvodnění objektu TU Chotěbuz“ na pozemcích 627/1 a 628/4 k. ú. Zpupná Lhota;

schvaluje

doplnění výboru pro národnostní menšiny o člena: paní Eva Hajduková;

schvaluje

doplnění kulturního výboru o členy: pan Roman Bulawa, pan Martin Carbol, paní Janina Kajfoszová, pan Jiří Koňářík, paní Barbora Kunzová, paní Marta Lungová, paní Ludmila Niedobová, paní Irma Sengerová;

bere na vědomí

termíny zasedání zastupitelstva pro rok 2015 na: 3. únor, 17. březen, 19. květen, 23. červen, 15. září, 10. listopad, 15. prosinec.

Usnesení bylo upraveno v souladu se zákonem č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů, ve znění pozdějších předpisů.

Zima je tu

Vážení spoluobčané,
se zimou se pojí i obtíže jak se dostat do práce, když je příjezdová cesta zasněžená. Opět připomínáme možnost odhrnu sněhu v rámci odhrnování traktorem obecních komunikací. Žádost je třeba podat na OÚ a spolu s ní zaplatit paušální poplatek 363,- Kč (včetně DPH). Po zimní sezoně proběhne

vyúčtování, kde budeme účtovat 2 Kč (bez DPH) za běžný metr.

V souvislosti s odhrnem sněhu chci upozornit všechny motoristy, aby nebránili svým zaparkovaným vozidlem průjezdu techniky zimní údržby, popelářů a jiných vozidel. Hrozí, že důsledkem nemožnosti projet bude komunikace neочиštěná.

Dále žádáme všechny ty, kteří mají stromy nebo křoviny, které svými větvemi zasahují nad vozovku, aby teď, v období vegetačního klidu, provedli prořez těchto větví a odstranění náletových dřevin.

Ing. David Harok, místostarosta obce

I letos Tři králové přijdou k Vám...

Prvních čtrnáct dní nadcházejícího roku se, stejně jako v letech předchozích, ponese v duchu koledování Tříkrálové sbírky, a tak se v tomto období po roce opět u našich dveří objeví tříkráloví koledníci. Tříkrálová sbírka trvá již více než deset let a za tu dobu se stala tradicí. Každoročně ji organizuje Charita Česká republika a ve Vaší obci ji realizuje Charita Český Těšín. Jedná o veřejnou sbírku, která je spojena se sbíráním finančních prostředků na předem daný účel a akce má v první řadě sociální a pomáhající rozměr.

„Hlavním smyslem Tříkrálové sbírky je především předat přání pokoje v začínajícím se roce, přičemž umožníme lidem podílet se na rozvoji charitního díla a pomoci potřebným v místech, kde žijí,“ vysvětluje Mgr. Martin Hořínek, ředitel Charity Český Těšín. Podle pravidel sbírky se 65% výnosu sbírky vrací zpět Charitám, které finanční prostředky od dárců získaly, zbytek připadá na podporu projektů Diecézní charity ostravsko-opavské, projektů Charity Česká republika a humanitární pomoc do zahraničí. „Charita Český Těšín ze

svého podílu Tříkrálové sbírky 2014, který činil přes 500 tis. Kč, podpořila opravy a úpravy, stejně jako rozvojové aktivity v našich zařízeních. I pro nadcházející ročník chceme podpořit všechna naše střediska, tak aby byl rozměr naší pomoci co nejširší a zároveň byl zachován místní prvek, tedy aby podpora občanů konkrétních obcí směřovala do zařízení, která jsou jim k dispozici,“ sděluje k využití sbírky koordinátorka TKS Mgr. Věra Zlá a dodává, že mezi zařízeními Charity Český Těšín se nachází domovy pro seniory a matky v tísní, terénní služby pro seniory, nemocné a osoby s omezenou soběstačností, ambulantní zařízení pro děti i seniory, apod. Kompletní seznam schválených záměrů sbírky bude v prosinci zveřejněn na internetových stránkách Charity Český Těšín.

Ačkoliv se může zdát, že Tříkrálová sbírka je ještě daleko, přípravy jsou již v plném proudu. Probíhá čištění pokladniček, chystají se dárky pro koledníky, stejně jako tradiční cukříky a kalendářiky pro dárcy a oslovují se koledníci. V případě zájmu zúčastnit se

koledování se obraťte na emailovou adresu projekty@ceskytesin.charita.cz nebo na tel. 730 816 774.



Během samotného koledování, aby se zamezilo nejrušnějším pochybnostem, poznáte charitní tříkrálové koledníčky podle jednoznačných znaků – jsou vybaveny plastovými kasičkami s červenobílým logem, rozdávají jako upomínku kalendářiky a cukříky a vedoucí skupinek jsou zároveň v souladu s legislativou vybaveni kartičkami, které slouží jako plné moci a na vyžádání si můžete údaje na průkazkách ověřit dle občanských průkazů. Charitní koledníčky potkáte také ve Vaší obci.

„Děkujeme dárcům, koledníkům a všem, kdo se podílí na Tříkrálové sbírce a společně tak vytvářejí krásnou tradici, která tvoří pomyslnou tečku za vánočními svátky. Děkujeme za pomoc a podporu, bez níž bychom nemohli naplňovat své poslání, kterým je pomoc bližním v jakékoli nouzi. Zároveň přejí všem požehnaný rok 2015.“ uzavírá ředitel Hořínek.

Info z projektu Hasiči bez hranic



EVROPSKÁ UNIE / UNIA EUROPEJSKA
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ / EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO
PŘEKRAČUJEME HRANICE / PRZEKRACZAMY GRANICE

Dne 2.10.2014 proběhla na radnici v Cieszynie schůzka realizačního týmu, na které byly projednány organizační záležitosti společného ukončení projek-

tu Hasiči bez hranic.

Slavnostní ukončení proběhlo 19.10.2014 a hlavní program tohoto nedělního odpoledne se konal na náměstí

v Cieszynie. Zde bylo před nastoupenými jednotkami sborů dobrovolných hasičů všech tří partnerských obcí provedeno vyhodnocení dosavadní části projektu a byly představeny plány a vize další spolupráce. Byly oceněny osoby, které se nejvíce podílely na realizaci celého projektu Hasiči bez hranic. Současně byla na náměstí vystavena hasičská technika v čele s nově pořízenými vozidly. Tato výstava se těšila velkému zájmu občanů. Nově pořízená vozidla se pak společně přesunula ke kulturnímu domu v Chotěbuzi, kde se pro velký zájem přítomných občanů o představenou techniku musela plánovaná 20-ti minutová zastávka prodloužit na 40 minut. Vozidla pak slavnostně projela územím všech tří partnerských obcí a zakončila svoji spanilou jízdu zpět na náměstí v Cieszynie.

Dne 6.11.2014 proběhla na Městském úřadě v Cieszynie pracovní schůzka realizačního týmu, na které byly projednány další aktivity spojené se zajištěním povinné udržitelnosti projektu a s přípravou administrativního ukončení projektu, které bude probíhat v následujících měsících. V průběhu listopadu byl vyroben a do všech domácností obce Chotěbuz distribuován leták projektu Hasiči bez hranic, který informuje občany o cílech projektu, o realizovaných aktivitách a také o výši a zdrojích financování celého projektu.

Ing. Martin Pinkas



Ceny vodného a stočného

Na základě usnesení představenstva akciové společnosti Severomoravské vodovody a kanalizace - Ostrava, jsou schváleny nové ceny vodného a stočného s účinností od 1. ledna 2015.

Voda pitná (vodné)

34,40 Kč/m³ (bez DPH) 39,56 (s 15% DPH)

Voda odvedená (stočné)

31,88 Kč/m³ (bez DPH) 36,66 (s 15% DPH)

SmVaK



Výsledky voleb do zastupitelstva obce Chotěbuz

Ve dnech 10. a 11. října 2014 proběhly volby do zastupitelstev obcí. V obci Chotěbuz se volí 15 – ti členné zastupitelstvo. K volbám se dostavilo 56,66 % voličů.

Výsledky hlasování za obec Chotěbuz:

COEXISTENTIA

- | | |
|---------------------|-----------|
| 1. Bronislav Mrozek | 174 hlasů |
| 2. Roman Bulawa | 86 hlasů |

Česká strana sociálně demokratická

- | | |
|--------------------|-----------|
| 1. David Harok | 188 hlasů |
| 2. Stanislav Harok | 179 hlasů |
| 3. Marián Matloch | 143 hlasů |

Sdružení neustraníků

- | | |
|--------------------|-----------|
| 1. Rostislav Popek | 179 hlasů |
| 2. Leona Konieczná | 122 hlasů |
| 3. Jiří Michejda | 121 hlasů |

Křesťanská a demokratická unie – Československá strana lidová

- | | |
|--------------------|-----------|
| 1. Martin Pinkas | 352 hlasů |
| 2. Eva Hajduková | 279 hlasů |
| 3. Jiří Vojtylka | 252 hlasů |
| 4. Martin Carbol | 189 hlasů |
| 5. Stanislav Bocek | 233 hlasů |
| 6. Jaroslav Smelik | 232 hlasů |
| 7. Pavel Drong | 171 hlasů |

PŘÍSPĚVKY ORGANIZACÍ A INSTITUCÍ

KNIHOVNA - novinky za období říjen - prosinec 2014 (výběr)

www.chotebuz.knihovna.info

Společenské romány

Cunningham, Michael. *Tělo a krev* - Rodinná sága čtyř generací Stassosových, kteří pocházejí z Řecka, se odehrává v Detroitu a obemýká bezmála celé 20. století. Na první pohled se zdá, že rodina zpodobňuje typický americký sen. Nebyl by to ale Cunningham, aby v jeho příběhu nehrály roli úplně jiné věci: menšinová sexuální orientace či transvestitismus. Nicméně vše objímá láska v nejrůznějších podobách, ať už milenecká nebo rodičovská.

Jonasson, Jonas. *Analfabetka, která uměla počítat* - Nombeko začala pracovat v pěti letech jako vynašečka latrín na předměstí Johannesburgu, v desetiletých osiřela. Nic nenavštěvovalo tomu, že by neměla prožít svůj život v jedné z chatrčí největší chudinské čtvrti světa a pak tu předčasně umřít, nikým nepostrádaná. To by ale nebyla Nombeko analfabetka, která uměla

počítat. Osud i její talent ji zavedou až do mezinárodní politiky, na druhou stranu zeměkoule, ke dvěma identickým a zároveň velmi odlišným bratrům.

Mornštajnová, Alena. *Slepá mapa* - Anna, Alžběta, Anežka. Tři ženy, tři generace, jedna rodina a mnoho životních zvratů, traumat a tajemství. Příběh začíná před první světovou válkou, kdy Anna, vypravěččina babička, odjíždí přes odpor svých rodičů s vyvoleným Antonínem do pohraničního městečka na severu Čech. Jako by počáteční písmeno jejich jmen vyjadřovalo naději, že právě tady spolu mohou začít nový život.

Rudiš, Jaroslav. *Národní třída* - Hlavní hrdina, přezdívaný Vandam, vypráví příběh svých životních soubojů s městem, nedávnou minulostí a rodinnými démony. Drsná a zároveň melancholická novela ze sídliště, kde lidé a domy vzdorují přírodě i neodvratnému



zániku. Nový Rudiš zasáhne čtenáře přímo na solar. Inspirováno skutečnými událostmi.

Humoristické romány

Mlynářová, Marcela. *Chalupárkou z donucení* - V knize, kterou právě držíte v ruce, popisuje oblíbená autorka s pro ni typickou notnou dávkou humoru příhody, slasti a strasti rozvedené ženy se třemi dětmi v době, kdy se sama pustila do budování rekreačního objektu.

Detektivní romány, thrillery

Fojtová, Věra. *Vražedné chardonnay* - Kapitán Kuba je pozván na akci Tvář pro chardonnay, věnované tomuto výjimečnému moku. A právě tvář akce, krásná Tereza, záhadně zmizí. Nejhorší

Kalendář svozu odpadu na rok 2015

	Leden	Únor	Březen	Duben	Květen	Červen	Červenec	Srpen	Září	Říjen	Listopad	Prosinec
četrtnost 1 týdně	2	5	5	2	7	4	2	6	3	1	5	3
četrtnost 1 za 14 dnů	směsný horní	směsný dolní	směsný dolní	směsný dolní	směsný horní	směsný horní	směsný horní	směsný dolní	směsný dolní	směsný dolní	směsný horní	směsný horní
separovaný	plast	plast	plast	plast	plast	plast	plast	plast	plast	plast	plast	plast
četrtnost 1 týdně	8	12	12	9	14	11	9	13	10	8	12	10
četrtnost 1 za 14 dnů	směsný dolní	směsný horní	směsný horní	směsný horní	směsný dolní	směsný dolní	směsný dolní	směsný horní	směsný horní	směsný horní	směsný dolní	směsný dolní
separovaný	papír		papír		papír		papír		papír		papír	
četrtnost 1 týdně	15	19	19	16	21	18	16	20	17	15	19	17
četrtnost 1 za 14 dnů	směsný horní	směsný dolní	směsný dolní	směsný dolní	směsný horní	směsný horní	směsný horní	směsný dolní	směsný dolní	směsný dolní	směsný horní	směsný horní
separovaný	sklo	sklo	sklo	sklo	sklo	sklo	sklo	sklo	sklo	sklo	sklo	sklo
četrtnost 1 týdně	22	26	26	23	28	25	23	27	24	22	26	24
četrtnost 1 za 14 dnů	směsný dolní	směsný horní	směsný horní	směsný horní	směsný dolní	směsný dolní	směsný dolní	směsný horní	směsný horní	směsný horní	směsný dolní	směsný dolní
četrtnost 1 týdně	29			30			30			29		31
četrtnost 1 za 14 dnů	směsný horní			směsný dolní			směsný horní			směsný dolní		směsný horní
Nebezpečný odpad						6.6.2015				31.10.2015		
POZN. Hranicí mezi horní a dolní částí obce je ulice K Rybníkům a OÚ.												

POZN. během letošních Vánoc se bude odpad svážet nikoli ve čt 25. 12., ale v až pá 26. 12., a taktéž po Novém roce v pá 2. 1. 2015.

Obecní úřad Chotěbuz

Vás srdečně zve na

Obecní ples

Který se koná

v sobotu 14. 2. 2015 v 19:00 hod.

K Tanci hraje DORA BAND

Cena:

250,- Kč

(zahrnuje večeři)

Místo konání:

SKS Chotěbuz



**výborná domácí kuchyně,
bohatý program, občerstvení**

Prodej vstupenek bude zahájen od 6. ledna 2015.

Obecní úřad Chotěbuz

tel. 558 733 132 nebo 558 733 131

scénář se naplní hned příští den dívka je nalezena mrtvá.

Fantasy

Clare, Cassandra. *Nástroje smrti V, Město ztracených duší* - Pro Clary, Jace a Simona boj dosud neskončil. Lze získat zpátky to, co bylo ztraceno? Jaká cena za lásku je příliš vysoká? Ve Městě ztracených duší temnota houstne a není nic takové, jak se zdá.

Smith, L. *Upíří deníky* - Šestnáctý díl série Upířích deníků V okamžiku, kdy byl Stefan bodnut do srdce, roztříštil se Eleně svět na tisíc kousků. Jeho smrt má na svědomí Jack. Šílený vědec, který chce vymýtit všechny normální upíry, nahradit je geneticky upravenou rasou upírů a jejich prostřednictvím ovládnout celý paranormální svět. Jeho dalším cílem se stává Damon.

Historické a válečné romány

Denková, Melita. *Jitka Lucemburská* : sestra Karla IV. dobývá Francii - Princezna Jitka je pro otce Jana Lucemburského jen figurkou mocenských her: celkem pětkrát ji zasnoubí a nakonec vdá za francouzského následníka trůnu. Jitka touží po lásce, z manžela číší pouze chlad. Dobrá Bona, jak jí říkali Francouzi, sice svou lásku najde, ale brzy zjistí, jak těžké je žít uprostřed

intrik francouzského dvora, kde se za lásku i nelásku krutě platí.

Sabina, Karel. *Král Ferdinand V. Dobrotivý a jeho doba : původní román z nejnovějších časů* - Svazek přináší širší veřejnosti dosud neznámý román z klasického období české literatury, dějově zasazený do 30. – 40. let 19. století a vrcholící revolučním rokem 1848. Jde o rozsáhlou společensko-politickou fresku, v níž jsou zachycena všechna prostředí císařského Rakouska včetně Vídně, Prahy, Uher, Slovenska, polské i ukrajinské Haliče a Itálie.

Naučná literatura pro dospělé

Bárta, Miroslav. *Civilizace a dějiny* - dějiny civilizace, kulturní dějiny, světové dějiny, monografie.

Beletrie pro děti a mládež

Gutowska-Adamczyk, Małgorzata. *110 ulic* - Michał žije bez stresu. Wśród kolegów, rodziny i nauczycieli cieszy się zasłużoną opinią luzaka, w dodatku, dzięki zamożnym rodzicom, ma styl, gest, markowe ciuchy i szpanerskie wakacje. Niestety, nawet w życiu nastolatka, nic nie trwa wiecznie. Nagle kłopoty zawodowe rodziców powodują, że z dnia na dzień lądują w mieście oddalonej całe lata świetlne od Warszawy. Przybywa tam pełen najgorszych przeczuć. Na szczęście

žadne z nich się nie sprawdza.

Kovářová, Eva. *Proč vlk šišlal?* - pohádky, zubní, péče o chrup, zubní hygiena, publikace pro děti.

Maleszka, Andrzej. *Magiczne drzewo* - Fantastyczna opowieść o trójce dzieci, które znalazły czerwone krzesło spełniające życzenia.

Smolíková, Klára. *Řemesla* - české příběhy, publikace pro děti, příběhy pro děti, řemesla.

Vodňanský, Jan. *Máme doma gorilu* - poezie pro děti, pohádky, české pohádky, publikace pro děti.

Naučná literatura pro děti a mládež

Svěrák, Zdeněk. *Dětem* - dětské písně, písničky, dětské opery, písňové extrý, noty, libreto, zpěvníky, publikace pro děti.

Zpracovala C. Rabenseifnerová

BAZAR KNIH

Máte doma knihy, které už nepotřebujete a je vám líto je vyhodit? Během března – měsíce knih, je můžete přinést do Místní knihovny a zároveň si odnést jiné knihy, které přinesou naši spoluobčané ze stejného důvodu.

Kdy? – každé pondělí od 15 – 19 hod.

Zveme všechny děti, které do 31. 8. 2015
dosáhnou 6-ti let k

ZÁPISU DO 1. ROČNÍKU

Dne 17. 1. 2015 od 9 hodin do 12 hodin.

Potřebujete rodný list dítěte a občanský průkaz.

Těšíme se na Vás.



Děti, které mají trvalé bydliště v Chotěbuzi a dosáhly
věku 3 let, mohou přijít k

ZÁPISU DO MATEŘSKÉ ŠKOLY

Od 2. do 6. března 2015

DĚKUJEME VŠEM RODIČŮM A SPONZORŮM ZA PŘÍPRAVU A
REALIZACI MARTINOVSKÉ ZÁBAVY.

Obecní Mikuláš

V pátek 5. prosince proběhlo již tradičně před obecním úřadem rozsvícení vánočního stromu s příjezdem Mikuláše. Program zahájily děti ze základní školy sérií koled. Na klavír je doprovázela paní učitelka Irena Grochalová. Poté se všichni přesunuli do kulturního domu, kde shlédli pohádku.

Následoval příjezd očekávaného Mikuláše, který dětem, spolu s andělem a čertem, za báseň nebo píseň rozdával dárky.



PF 2015



Všem našim členům, sponzorům a občanům obce Chotěbuz přejeme příjemné prožití vánočních svátků a mnoho úspěchů v novém roce.

TJ Sokol Chotěbuz

Výsledková listina 16. ročníku turnaje ve stolním tenise

„O přeborníka obce Chotěbuz 2014“

Sobota 29. Listopadu 2014

Kategorie mládež žákyně

- | | |
|----------------------|-------------------|
| 1. BENKOVÁ Natálie | TJ Sokol Chotěbuz |
| 2. SOJKOVÁ Magdaléna | TJ Sokol Chotěbuz |
| 3. ZWYRTKOVÁ Lucie | TJ Sokol Chotěbuz |
| 4. SOJKOVÁ Vendula | TJ Sokol Chotěbuz |
| 5. CZYLOKOVÁ Blanka | TJ Sokol Chotěbuz |

Kategorie mladší žáci

- | | |
|---------------------|-------------------|
| 1. WACLAWIK Andrzej | TJ Sokol Chotěbuz |
| 2. JANÍK Matěj | TJ Sokol Chotěbuz |
| 3. WOJOCZEK Jan | TJ Sokol Chotěbuz |
| 4. JANÍK Samuel | TJ Sokol Chotěbuz |
| 5. KLIMEK Filip | TJ Sokol Chotěbuz |

Kategorie starší žáci

- | | |
|-------------------|-------------------|
| 1. PIESZKA Lukáš | TJ Sokol Chotěbuz |
| 2. BRANNY Daniel | TJ Sokol Chotěbuz |
| 3. KLIMEK Mateusz | TJ Sokol Chotěbuz |
| 4. PALOWSKI Vít | TJ Sokol Chotěbuz |
| 5. KOZIEL Vít | TJ Sokol Chotěbuz |

Kategorie muži registrovaní hráči

- | | |
|-----------------------|--|
| 1. URBANIEC Radim | TJ TŽ Třinec (bývalý hráč TJ Sokol Chotěbuz) |
| 2. PAJANCZKOWSKI Jar. | TJ Sokol Chotěbuz |
| 3. BOŽEK Milan | TJ Sokol Chotěbuz |
| 4. SIKORA Roman | TJ Sokol Chotěbuz |
| 5. HLAWICZKA Bron. | TJ Sokol Chotěbuz |
| 6. BUCHTÍK Zdeněk | TJ Sokol Chotěbuz |
| 7. PIESZKA Milan | TJ Sokol Chotěbuz |

Kategorie muži neregistrovaní hráči

- | | |
|----------------------|---------------------|
| 1. HOTA Karel | TJ Sokol Chotěbuz |
| 2. MOTYKA Karel | TJ Sokol Chotěbuz |
| 3. VINCOUR Stanislav | TJ Sokol Chotěbuz |
| 4. POPOVIČ Václav | Občan obce Chotěbuz |

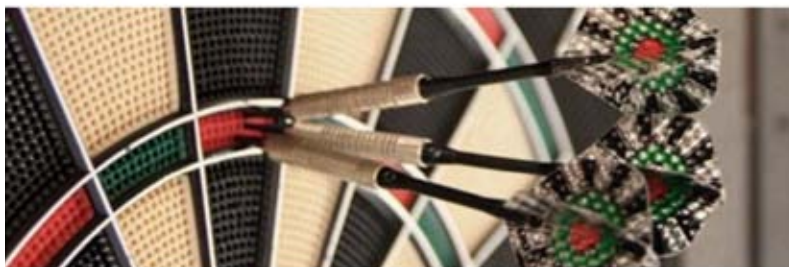
Turnaje se zúčastnilo 30 hráčů

Diplomy a věcné ceny předal za TJ Sokol Chotěbuz předseda Konieczny Oto, Casadio Manfréd.

Vedení turnaje děkuje za sponzorské dary FA : Auto servis CZUDEK.



6. ročník novoročního turnaje v ŠIPKÁCH pro páry



sobota, 3.1.2015

v sále SKS Chotěbuz

sraz a rozlosování do skupin ve 14:30

začátek turnaje v 15:00

startovné 200,- Kč / pár

Registrace telefonicky

731 183 173

Robin Bušfy

Požadavky na registraci :

- muž+žena nebo žena+žena
- člen TJ Sokol Chotěbuz nebo
- občan obce Chotěbuz (alespoň 1 z páru) nebo
- účastník některého z minulých ročníků

- registrace párů nejpozději do 28.12.2014
- maximální počet 20 párů
- pravidla budou upřesněny na místě
- ukončení vyhlášením vítězů a předáním cen
- po turnaji následuje volná zábava
- občerstvení zajištěno

Registrace je platná
po zaplacení startovného osobně
nebo na bankovní účet
170859221/0600

VS: 3012015

Do poznámky dopište
celá jména obou hráčů.

PILATES

JÓGA



Každé úterý v 18:30.



CVIČENÍ PILATES A JÓGY
PRO VŠECHNY ŽENY A DÍVKY
JAKÉHOKOLIV VĚKU

PŘIJĎTE SI TAKY ZACVIČIT

SKS Chotěbuz (2. patro - banketka)

Sokolské šibřinky 2015

Plesová sezóna pomalu začíná, a proto bychom Vás tímto chtěli pozvat na tradiční sokolské Šibřinky, které se budou konat 21. února 2015 v kulturním domě. Těšit se můžete na skupinu SMOLAŘI, diskotékové hity v režii DJ Romana Grygara, bohatou tombolu a v neposlední řadě také na výbornou domácí kuchyni.

Prodej lístků bude probíhat od ledna 2015. Pro bližší informace a rezervaci lístků kontaktujte prosím pana Konieczného na tel. číslo : 721 504 950.

Šachy TJ Sokol

V okresním přeboru jsme po 3. kole na 7. místě. Body získali Knopp a Szotkowski (2b), Chmiel F. a Chmiel J. (1,5b), Kwasek, Wardas, Křikava a Budnik (1b), Mutina (0,5b).

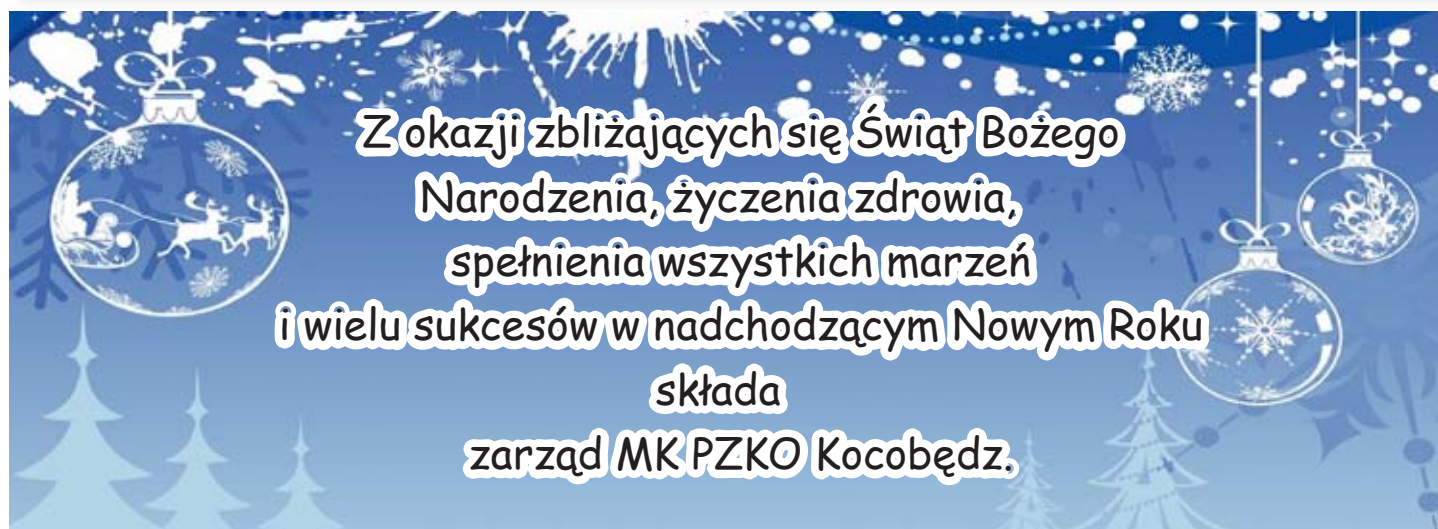
Doma ještě hrajeme: 1. 2. 2015 proti

SK Slavia Orlová F a 1. 3. 2015 proti ŠK Inter – Petrovice B, vždy od 9 hod.

Na turnaji v Těrlicku 29. 11. 2014 jsme skončili 3. a „Běčko“ 5. Hráli tam Kwasek A., Chmiel J., Křikava V., Szotkowski M., Dworok M., Kubiena

R. a Knopp R. Tréninky pro všechny příchozí jsou v první pondělky od 15 do 18 hod. v SKS.

Jan Chmiel



Klub důchodců

Ani jsme se nenadáli a už je tu zase konec roku. Ohlédneme-li se, co Klub důchodců v Chotěbuzi za toto období udělal, myslím, že je to v mezích jeho možností.

Již tradičně na jaře začínáme akci Vítání jara, která byla letos zpestřena přednáškou o bezpečnosti s příslušníkem Policie ČR. Přítomní občané byli velmi spokojeni a navíc

obdrželi jako dárek reflexní pásky, aby byli i ve večerních hodinách vidět a měli alespoň tak bezpečnost zajištěnou.

Květnový zájezd byl dle přání občanů opět nasměrován do Polska, kde



jsme nakoupili vše potřebné do zahrady včetně nákupu stromků, keřů, květin.

Odpoledne následovala návštěva Chlebového muzea v Brenne. Přestože jsme již věděli, co nás tam čeká, přednáška i přístup pracovníků muzea nás příjemně naladily. Nejen že jsme byli seznámeni s historií přípravy různých mléčných produktů, ale dokonce jsme se sami mohli vyrobit máslo a vyzkoušet, jak pracné to tenkrát bylo.

Následovala prohlídka starých zemědělských exponátů. Sami jsme zkusili mláčení cepy apod. Další část programu byla věnována včelám. Přednáška o životě včel a jejich důležitosti v přírodě byla velmi fundovaná a doplněná předměty, které jsme si mohli prohlédnout.

Na závěr nás čekalo posezení s konzumací domácího pečeného chleba, který jsme si sami připravili, také másla námi připraveného. K tomu

výborný pravý včelí med a káva. Nechyběly ani škvarky pro milovníky tohoto pokrmu.

Zájezd jsme ukončili společným posezením u ohně, zpěvem písní a vyprávěním vtipů. Dobrou náladu ještě umocnily výborné opečené klobásky. Domu jsme všichni odjížděli maximálně spokojeni.

Druhý zájezd, který vždy plánujeme na podzim, se neuskutečnil. Z organizačních důvodů byl přesunut na příští rok, kdy se musí začít připravovat dříve.

Koncem listopadu se konala poslední akce, a to Prátelecké předvánoční posezení, na kterém vystoupily děti místní MŠ pod vedením paní učitelek, a polské děti již školou povinné. Pořad přispěl k vytvoření dobré nálady všech přítomných. Plánovaná přednáška se nekonala z důvodu zaneprázdnění pozvaných osob. Set-

kání sousedů, probíhající diskuse, navození dobré nálady a vzájemných sousedských vztahů, to byl náš cíl, který byl splněn. Jen škoda, že se akce zúčastnilo málo občanů, přestože byly rozeslány pozvánky. Možná k tomu přispělo nepříznivé počasí, možná také pohodlnost občanů. Určitě bychom měli větší radost z vyšší účasti. Dali byste nám tím najevo, že o naše akce stojíte a že se vám líbí. Svými nápady a postřehy nám můžete pomoci jak zlepšit nebo zpestřit setkání s vámi.

Protože končí kalendářní rok, blíží se Vánoce, přejeme všem příjemnou vánoční pohodu, upřímnou radost ze setkání s rodinou, s přáteli. Do nového roku pak vše nejlepší, aby se vám splnilo vše, co se nevešlo do tohoto roku, ale hlavně hodně zdraví, lásky, vzájemné úcty a ohleduplnosti vůči sobě navzájem.

Za KD Chotěbuz Mgr. A. Kozielová



Vánoční bohoslužby

Srdečně Vás zveme na vánoční bohoslužby do Evangelické kaple ve Zpupné Lhotě, které se budou konat 24. prosince od 20 hodin.

místní sborovníci



REKLAMA A INZERCE

Naše služby:

- výkopy kanalizací, elektro přípojek, vody, plynu a jejich realizace
- výkopy základů, základových pásů, - zhotovení základových desek
- výkopy bazénů
- výkopy kanalizačních šachtic, jímek a čističek
- výkopy a realizace hydroizolací obvodových zdí staveb
- terénní úpravy, skrývka zemin
- hloubení příkopů a příjezdových cest
- dovoz a odvoz stavebních materiálů, sutin, odpadů, zemin
- přistavení a odvoz kontejnerů na stavební sutě
- instalatérské práce
- demoliční práce



Práce provádíme pasovým mini-bagrem, vhodným pro malé a stísněné prostory, velkým traktor-bagrem pro práce většího rozsahu. Dovoz a odvoz materiálů provádíme kontejnerovou Avii.

Radek Vorel

web: www.vorel-radek.cz

tel.: +420 725 178 819

e-mail: vorel.radek@centrum.cz

Fa BÁRCI Rudolf

**ZEDNICKÉ PRÁCE • MALBY • NÁTĚRY • SÁDROKARTONY KNAUF
OBKLADY • DLAŽBY • STĚRKOVÁNÍ STĚN • OMÍTKY**

**Pod Zámkem 395
735 61 Chotěbuz
mobil: 724 093 809**

**IČ: 683 06 393
DIČ: CZ5507217001
e-mail: barcir@seznam.cz**

PŘIPOJENÍ K INTERNETU

CENY OD 260,- Kč/měs.

www.ChotNet.cz

tel: +420608814887

ChotNet

internet provider